



DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS
ENGINEERING DIVISION

100 N. Jefferson Street, Room 300
Green Bay, WI 54301
Tel (920) 448-3100
Fax (920) 448-3102

Brian Bell

LETTER OF TRANSMITTAL

TO: Ms. Corina Williams
Tribal Historic Preservation Officer
P.O.Box 365
Oneida, Wisconsin 54155

Date: 4/29/08	Project No. Stm Wtr Permit
RE: EPA Storm Water Request for Information	

WE ARE SENDING YOU ☒ Attached ☐ Under separate cover via _____ the following:

☐ Shop Drawings ☐ Prints ☐ Plans ☐ Samples ☐ Specifications

☐ Copy of Letter ☐ Change Order ☐ _____

COPIES	DATE	NO.	DESCRIPTION
1	4/14/08	2	USEPA Request for Information for MS4 Storm Sewer Permits
1	-	1	Map - Sections & outfalls shown w/ in the City / Oneida Limits
1	6/22/07	4	Cultural Properties Survey Request Form (As submitted June of 2007)

THESE ARE TRANSMITTED as checked below:

- | | | |
|--|---|---|
| <input type="checkbox"/> For approval | <input type="checkbox"/> Approved as submitted | <input type="checkbox"/> Resubmit ___ copies for approval |
| <input checked="" type="checkbox"/> For your use | <input type="checkbox"/> Approved as noted | <input type="checkbox"/> Submit ___ copies for distribution |
| <input checked="" type="checkbox"/> As requested | <input type="checkbox"/> Returned for corrections | <input type="checkbox"/> Return ___ corrected copies |
| <input type="checkbox"/> For review and comment | <input type="checkbox"/> _____ | |
| <input type="checkbox"/> FOR BIDS DUE _____ | | <input type="checkbox"/> PRINTS RETURNED AFTER LOAN TO US |

REMARKS:

The storm sewer outfalls are designated as pink (redish) triangles.

If you have any questions, please feel free to contact myself. Thanks for your assistance.

COPY TO: File
Peter Swenson - EPA

SIGNED: Matthew R Heckenlaible, PE, RLS *mb*
Assistant City Engineer



UNITED STATES ENVIRONMENTAL PROTECTION AGENCY
REGION 5
77 WEST JACKSON BOULEVARD
CHICAGO, IL 60604-3590

APR 11 2008

REPLY TO THE ATTENTION OF: WN-16J

CERTIFIED MAIL 7001 0320 0005 8931 2807
RETURN RECEIPT REQUESTED

Ms. Corina Williams
Tribal Historic Preservation Officer
P. O. Box 365
Oneida, Wisconsin 54155

Re: National Historic Preservation Act Compliance
Proposed Municipal Separate Storm Sewer Permits

Dear Ms. Williams:

The U.S. Environmental Protection Agency is in the process of drafting National Pollutant Discharge Elimination System (NPDES) permits authorizing the discharge of storm water to waters of the United States from the Oneida Nation and the Village of Hobart municipal separate storm sewer systems (MS4) and portions of the MS4s of the Village of Ashwaubenon and the City of Green Bay, located within the Oneida Reservation.

The National Historic Preservation Act requires EPA to take into account the effect of permitted storm water discharges on historic properties that are either listed on, or eligible for listing on, the National Register of Historic Places.

By copy of this letter, we are requesting that the MS4s provide you with maps delineating locations of stormwater outfalls for your review. Because the permits will cover existing facilities, we believe that no historic or archeological sites will be affected by issuance of the permits. We believe that our obligations under the National Historic Preservation Act have been satisfied. We respectfully request a letter of concurrence with our determination or a statement of potential effect within 45 days.

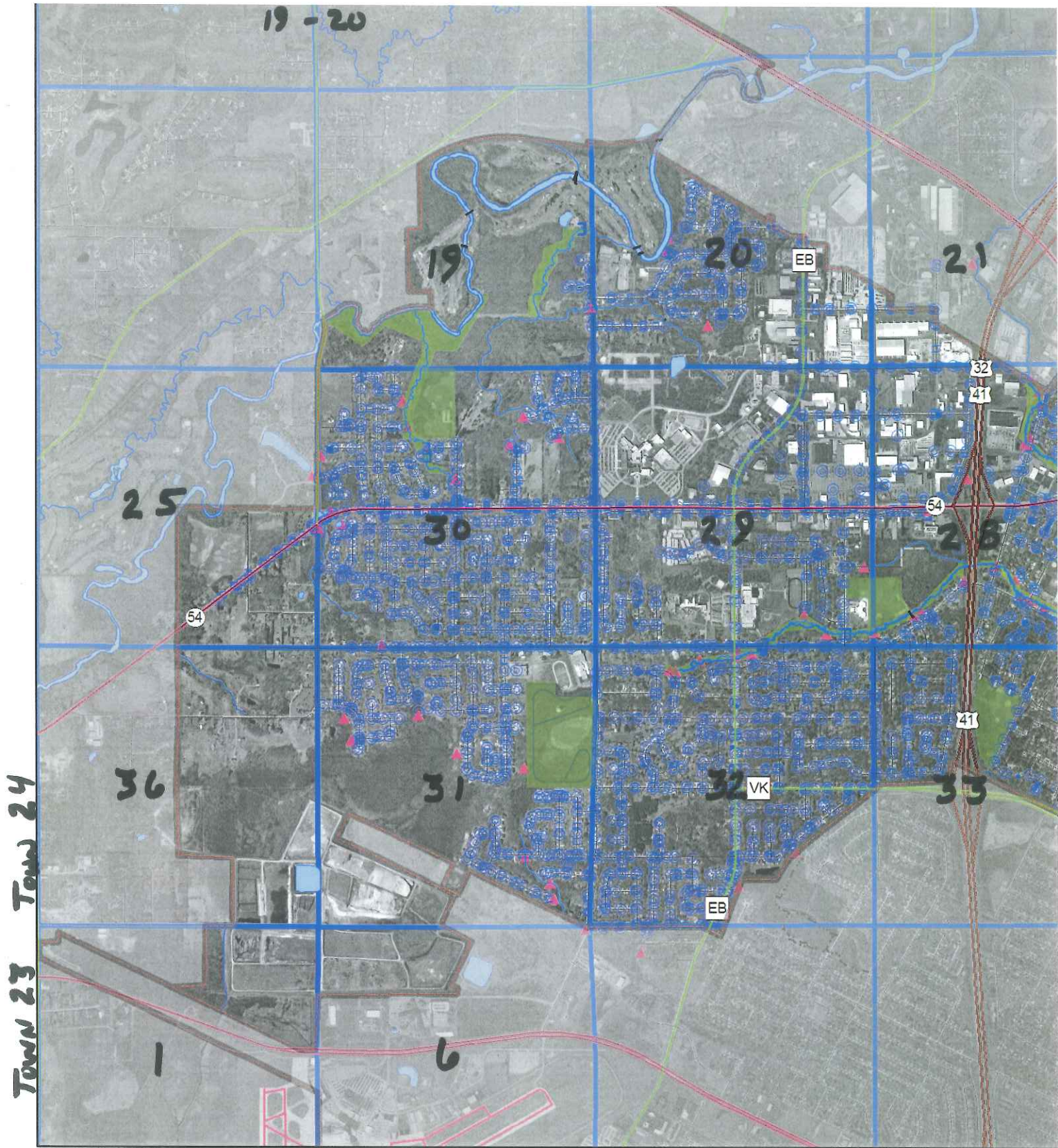
Thank you for your response to our request. We plan to public notice our tentative decision to issue the MS4 permits in the near future. A copy of the public notice will be sent to your office. If you have any questions, please feel free to call me at 312-886-0236.

Sincerely yours,

A handwritten signature in dark ink, appearing to read "Peter G. Swenson". The signature is fluid and cursive, with the first name "Peter" and last name "Swenson" clearly distinguishable.

Peter G. Swenson, Chief
NPDES Programs Branch

cc: Gerald Danforth, Tribal Chair, Oneida Nation
Jim Snitgen, Oneida Nation
Matther J. Decur, Village of Ashwaubenon
Richard Heidel, Village of Hobart
Matt Heckenlaible, City of Green Bay



RANGE 19-20

City of Green Bay

16000
Feet

This is a compilation of records and data located in various City of Green Bay offices and is to be used for reference purposes only. The City of Green Bay is not responsible for any inaccuracies or unauthorized use of the information contained within. No warranties are implied.

 **STORM SEWER OUTFALLS**

Map prepared by City of Green Bay Public Works Department.
2008.





Date _____
ORPID# _____
THPO ASI# _____
FOR OFFICE USE ONLY

CULTURAL PROPERTIES SURVEY REQUEST FORM

The On<yote>a=ka Repatriation Program (ORP) and Tribal Historic Preservation Office requires registration of all developmental projects that involve earth moving or ground breaking activities. Determination will be made as to the process that should be undertaken including consultation with the federal agency for NHPA (National Historic Preservation Act) Section 106 compliance and Chapter 12 Ordinance for the Protection and Management of Archaeological, Cultural and Historic Resources if required. Our staff will provide technical assistance, research assistance and oral history documentation, and letters of determination if such will be required for this particular project. This information should be submitted at least six (6) weeks in advance of any earth moving activity on said project.

Action:(i.e.) New home construction, easement, land status, replacement home

To obtain an EPA General NPDES Permit for the western portion of the City of Green Bay which is located with the Tribal Reservation Boundary as per requested by EPA under the Clean Water Act Phase II requirements.

Site/Project Name: Western portion of the City of Green Bay located within the Tribal Reservation – See attached maps

CIP # (If applicable): See attached Map(s) and listing of Town, Range and Sections Sec ____, Township ____, Range ____

Quadrant: (IE)SW1/4,NW1/4 See attached listing

Requesting Department: City of Green Bay – Department of Public Works – Engineering

Address: 100 North Jefferson, Room 300, WI, 54301-5026

Phone: 920-448-3100

Other Contacts: Carl Weber – Director of Public Works; Edward Wiesner – Director of Engineering

Project Manager: Matthew Heckenlaible - Principal Engineer Phone Number: 920-448-3100 (General) 920-448-3112 (Direct)

Funding Source: Please check appropriate status, phone# and address:

None – Not Applicable

Local (Individual) _____, State _____, Federal _____, Tribal _____

Please name the funding source N/A

Current Land Use: Various - Residential, Agricultural, Commercial, Industrial, Park, Institutional (Schools), Undeveloped, etc. (Such as Wetlands, AG Field, Presence of Foundation, ETC)

Type(s) and Size(s) of structure to be constructed: None – permitting existing City storm water discharges into waters of the State

Project Description: (Detailed Description): Permitting all existing Municipal storm water facilities and discharge outfalls located within the western portion of the City of Green Bay and located within the Oneida Tribal Reservation as per the requirements under EPA Phase II Storm Water and per EPA letter request dated

May 23, 2007. All future land disturbing projects as required will be submitted under a separate request.

Acreage to be disturbed: None

(Please attach Maps: 7.5 USGS, Site Plan Maps, And any other maps of proposed project.)

Please check appropriate section:

Less than 5 Acres

More than 5 Acres

No Earth Moving X

Estimated Start Date July 1, 2007

Under 300 CFR Section 106 of the National Historic Preservation Act, this is a requirement by Federal Law. Please notify OCHD (Oneida Cultural Heritage Department), Tribal Historic Preservation Office in the early stages of the project planning, to enable us to compile our research well ahead of time which avoids delays. There is a Six week notification to this departments before GROUND BREAKING in the construction process, in order to complete our scheduling for an on site monitor. Without this notification prior to projects, it may also result in delays of any projects. Any questions with the application please notify the Cultural Heritage Department, Tribal Historic Preservation Officer at 496-5386.



DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS ENGINEERING DIVISION

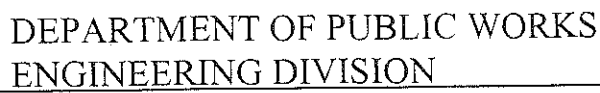
100 N. Jefferson Street, Room 300
Green Bay, WI 54301
Tel (920) 448-3100
Fax (920) 448-3102

Area of Concern for Storm Water Discharge within Western Green Bay and Oneida Tribal Reservation

Prepared by: Matthew Heckenlaible, PE, RLS – Principal Engineer

6/22/07

Quadrant	Town	Range	Section
SE1/4-NW	24	20	19
E1/2 SE-NW	24	20	19
S1/2 NW-NE	24	20	19
S1/2 NE-NE	24	20	19
SW-NE	24	20	19
SE-NE	24	20	19
E1/2 NE-SW	24	20	19
S3/4 SW-SW	24	20	19
S3/4 SE-SW	24	20	19
SE	24	20	19
S1/4 NW-NW	24	20	20
SW-NW	24	20	20
S3/4 SE-SW	24	20	20
SW Corner of the SE-NE	24	20	20
NW-SE	24	20	20
SW-SE	24	20	20
SE-SE	24	20	20
S2/3 NE-SE	24	20	20
SW	24	20	20
SW-SW	24	20	21
S1/2 SE-SW	24	20	21
NW	24	20	28
NW-NE	24	20	28
SW-NE	24	20	28
NW-SW	24	20	28
NE-SW	24	20	28
SW-SW	24	20	28
W1/2 SE-SW	24	20	28
NE	24	20	29
SE	24	20	29
SW	24	20	29
NW	24	20	29
NE	24	20	30
SE	24	20	30
SW	24	20	30
NW	24	20	30
NE	24	20	31



Green Bay, WI 54301

Tel (920) 448-3100

Fax (920) 448-3102

J:\DeptData\PubWorks\Eng\StormWater Management\NOI Application\Oneida Supplement 6-22-07.doc



DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS
ENGINEERING DIVISION

100 N. Jefferson Street, Room 300
Green Bay, WI 54301
Tel (920) 448-3100
Fax (920) 448-3102

LETTER OF TRANSMITTAL

TO: Ms. Louise Clemency
US Fish and Wildlife Service
Green Bay Ecological Services Office
2661 Scott Tower Drive
New Franken, Wisconsin 54229

Date: 4/29/08 Project No. Stm Wtr Permit
RE: EPA Storm Water Request for Information

WE ARE SENDING YOU ☒ Attached ☐ Under separate cover via _____ the following:

☐ Shop Drawings ☐ Prints ☐ Plans ☐ Samples ☐ Specifications

☐ Copy of Letter ☐ Change Order ☐ _____

COPIES	DATE	NO.	DESCRIPTION
1	4/14/08	2	USEPA Request for Information for MS4 Storm Sewer Permits
1	-	1	Map - Sections & outfalls shown w/ in the City / Oneida Limits

THESE ARE TRANSMITTED as checked below:

- | | | |
|--|---|---|
| <input type="checkbox"/> For approval | <input type="checkbox"/> Approved as submitted | <input type="checkbox"/> Resubmit ___ copies for approval |
| <input checked="" type="checkbox"/> For your use | <input type="checkbox"/> Approved as noted | <input type="checkbox"/> Submit ___ copies for distribution |
| <input checked="" type="checkbox"/> As requested | <input type="checkbox"/> Returned for corrections | <input type="checkbox"/> Return ___ corrected copies |
| <input type="checkbox"/> For review and comment | <input type="checkbox"/> _____ | |
| <input type="checkbox"/> FOR BIDS DUE _____ | | <input type="checkbox"/> PRINTS RETURNED AFTER LOAN TO US |

REMARKS:

The storm sewer outfalls are designated as pink (redish) triangles.

If you have any questions, please feel free to contact myself. Thanks for your assistance.

COPY TO: File _____
Peter Swenson - EPA

SIGNED: Matthew R Heckenlaible, PE, RLS *MRL*
Assistant City Engineer



UNITED STATES ENVIRONMENTAL PROTECTION AGENCY
REGION 5
77 WEST JACKSON BOULEVARD
CHICAGO, IL 60604-3590

APR 14 2009

REPLY TO THE ATTENTION OF

WN-16J

CERTIFIED MAIL 7001 0320 0005 8931 2791
RETURN RECEIPT REQUESTED

Ms. Louise Clemency
U.S. Fish and Wildlife Service
Green Bay Ecological Services Office
2661 Scott Tower Drive
New Franken, Wisconsin 54229

Re: Endangered Species Act Coordination
Proposed Municipal Separate Storm Sewer Permits

Dear Ms. Clemency:

The U.S. Environmental Protection Agency is in the process of drafting National Pollutant Discharge Elimination System (NPDES) permits authorizing the discharge of storm water to waters of the United States from the Oneida Nation and the Village of Hobart municipal separate storm sewer systems (MS4) and portions of the MS4s of the Village of Ashwaubenon and the City of Green Bay, located within the Oneida Reservation.

As you know, the Endangered Species Act requires federal agencies to consult with the National Marine Fisheries Service and the U.S. Fish and Wildlife Service (USFWS) if their actions could beneficially or adversely affect any threatened or endangered species.

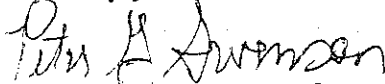
According to the USFWS, the bald eagle is found on the Oneida Reservation. Based on information provided in an electronic message dated June 21, 2007, from Leakhena Au, USFWS, to Matthew R. Heckenlaible, Principal Sewer Engineer of the City of Green Bay, it appears that the USFWS does not believe stormwater discharges from existing facilities of the portion of the City of Green Bay MS4 located within the Oneida Reservation will have any impact on eagles.

We request confirmation that the stormwater discharges from the existing Oneida Nation and the Village of Hobart MS4s and the portions of the City of Green Bay and the Village of Ashwaubenon MS4s located within the Oneida Reservation will not affect threatened or endangered species.

By copy of this letter, we are requesting that the MS4s provide you with maps delineating locations of stormwater outfalls for your review. Because the permits will cover existing facilities, we believe that no threatened or endangered species will be affected by issuance of the permits. We respectfully request a letter of USFWS concurrence with our determination or a statement of potential impacts within 45 days.

Thank you for your response to our request. We plan to notice our tentative decision to issue the MS4 permits in the near future. A copy of the public notice will be sent to your office. If you have any questions, please feel free to call me at 312-886-0236.

Sincerely yours,



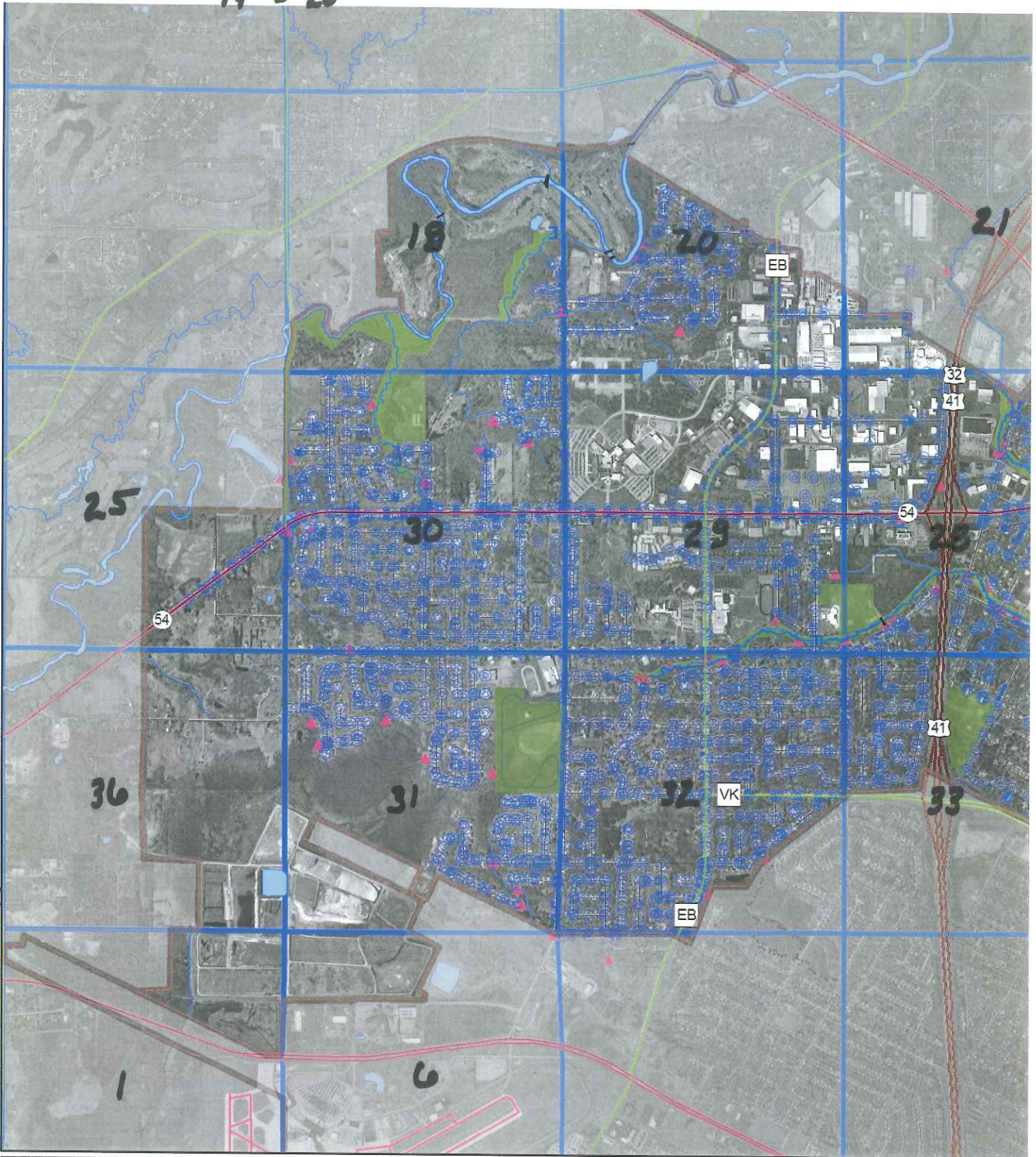
Peter G. Swenson, Chief
NPDES Programs Branch

Enclosure

cc: Jim Snitgen, Oneida Nation	(without enclosure)
Matther J. Decur, Village of Ashwaubenon	(without enclosure)
Richard Heidel, Village of Hobart	(without enclosure)
Matt Heckenlaible, City of Green Bay	(without enclosure)

19 - 20

Town 23
Town 24



RANGE 19-20

10000
Feet

This is a compilation of records and data located in various City of Green Bay offices and is to be used for reference purposes only. The City of Green Bay is not responsible for any inaccuracies or unauthorized use of the information contained within. No warranties are implied.

Map prepared by City of Green Bay Public Works Department. 2008.

▲ - STORM OUTFALL

City of Green Bay

